

## 荒漠甘泉

「似乎憂愁，卻是常常快樂的。」（哥林多後書六章10節）

主張苦行主義者，連流淚也在禁止之列；基督徒卻不然。許多時候，我們憂悶得發昏；當剪毛的剪刀碰在顫抖的肉上時，當仇敵的欺侮達到頂點時、當我們的心幾乎碎裂時，最自然我們巴不得尋找機會痛哭一場，釋出胸中的憂鬱。但是還有一個比痛哭更好的方法。

航海者知道甘泉是在苦且鹹的海水中找到的；旅行家知道最美麗的花是生在最荒僻、最崎嶇的山路上的；屬靈人知道最寶貴的詩篇是在最痛苦的時候寫成的。

所以，讓我們在黑暗中讚美神——我們主耶穌基督的父。試煉越深，願我們的歌聲越高。親愛的，你有沒有學會這個功課呢？我們不仅要接受神的旨意、揀選神的旨意、遵行神的旨意，並且要用讚美來歡迎神的旨意。——譯自火中的試驗 (*Tried as by Fire*)

## 2026年一月份執委會報告事項 Official Board Report of January

1. 2026年定期和會訂於2月8日舉行。The scheduled annual congregational meeting for 2026 is set for February 8, 2026.
2. 決議禮拜主日設法接送不能開車的會友。The board has decided to arrange transportation for members who cannot drive on Sundays.
3. 委員會因應教會目前的人力、物力及財力情況，英語禮拜與台語禮拜暫時合併於大禮拜堂舉行。In light of the church's current manpower, material, and financial resources, the board has decided to temporarily combine English and Taiwanese worship services in the sanctuary.
4. 歡迎並接納蔡麗津為本教會會員 We welcome and accept Jenny Leung as a member of FGCCT.
5. 委員會決定自2026年1月起，上調牧師、聖歌隊指揮及司琴三人的謝禮~~%。The board has decided to increase the remuneration for the pastor, choir conductor and pianist by ~~% starting in January 2026.

## EM Announcements 英語堂報告事項

1. There will be a TM/EM joint service held today.



## 多倫多臺恩基督教會 台語堂主日禮拜週報

Formosan Grace Christian Church in Toronto  
841 Progress Ave., Ontario M1H 2X4

梁世隆牧師 slone0912@gmail.com

教會電話 Church Telephone : 416-850-2270

教會網址 Church Website : [www.fgcct.org](http://www.fgcct.org)  
地 址 Address : 841 Progress Ave., Toronto, ON

2026年度主題目標:【主內合一、創造奇蹟】

2026年1月18日上午10:30 am (TM Bulletin # 202603)

### 主日禮拜程序 ORDER OF SUNDAY WORSHIP

司會 Presider : 貢慶條 Peter Huang

司琴 Pianist : 蔡炳麟 Wesley Tsai

讚美敬拜 Singspiration.....讚美小組 Praise Team C

主禱文 The Lord's Prayer.....會眾 All

宣召 Call to Worship.....司會 Presider

聖詩 Hymn #313—救主耶穌我立志

O Jesus, I have promised.....會眾 All

啟應文 Responsive Reading#38 (林前 I Corinthians 13).會眾

獻詩 Anthem—Sweet Beulah Land.....有志 Volunteer

聖經 Scripture—哥林多後書 II Corinthians 3:4-11....司會

證道 Sermon 【服事新觀 A New Perspective on Service】

.....潘健信 牧師 Rev. David Pan

回應詩 Hymn #347—有時咱經過美麗清靜河墘

When peace like a river.....會眾 All

信仰告白 Statement of Faith—使徒信經 The Apostle's Creed

奉獻聖詩 Offering (Hymn #306B / ver.4).....會眾 All

奉獻祈禱 Offering Prayer.....司會 Presider

報告及消息 Welcome / Announcements.....司會 Presider

頌榮 Doxology #511—讚美上帝至高至尊

Praise God, the most high and supreme.....會眾 All

祝禱 Benediction.....潘健信 牧師 Rev. David Pan

阿們頌 Threefold Amen Hymn #522.....會眾 All

樂 Postlude

## 主日證道 Sermon : 服事新觀 A New Perspective on Service

經文 Scriptures : 哥林多後書 II Corinthians 3:4-11

講師 Preacher : 潘健信牧師 Rev. David Pan

◎ 引言 Introduction : 不是憑著「文字」(字句)，乃是憑著「神靈」(精意)。  
Not by "words" (literal texts), but by "the Spirit" (the divine will).

1. 主耶穌釋放淫婦 Jesus releases the adulterous woman.  
(約翰福音 John 8:1-11)

◎ 不是死守傳統體制，而是靠著聖靈作工 It is not about rigidly adhering to traditional systems, but about working through the Holy Spirit.

1. 我們若照著上帝來活，就得照著上帝來行 If we live according to God, we must act according to God. (加拉太書 Galatians 5:25)

◎ 不是在忍受，而是在享受 It's not about enduring, it's about enjoying.

◎ 不是互相控制，而是彼此激勵 It's not about mutual control, but mutual encouragement.

◎ 不是榮耀自己，而是榮耀上帝 It is not about glorifying oneself, but about glorifying God.

◎ 結論 Conclusion

### 主禱文

在天裡的父：願祢的名聖；

祢的國臨到，祢的旨意得成，

在地裡親像在天裡。

阮的日食今仔日給阮，赦免阮的辜負；

親像阮亦有赦免辜負阮的人。

勿得導阮入於試，著救阮脫離彼個惡的；

因為國、權能、榮光攏是祢所有，代代無盡，阿們。



台語堂 聖工分擔 TM Duties	本週 This Week (1/18/2026)			下週 Next Week (1/25/2026)
司會 Worship Presider	黃慶條 Peter Huang			呂芳烈 Frank Lu
司琴 Pianist	蔡炳麟 Wesley Tsai			蔡炳麟 Wesley Tsai
獻詩 Anthem	有志 Volunteer			聖歌隊 TM Choir
讀經 Bible Reading	黃慶條 Peter Huang			呂芳烈 Frank Lu
招待 Greeter	林淇滂 莊淑姿			呂芳烈 林靜嫻
投影編輯 P. P. Edit	投影片製作組			投影片製作組
投影操作 P. P. Display	巫宗翰			巫宗翰
主日人數統計 Attendance Keeper	周彩蓮			周彩蓮
主日禮拜 Sunday Service	台語堂 TM	英語堂 EM	主日學 SS	合計 Total
出席 (1/11) Attendance	共 42 人			
奉獻 (1/11) Offerings	~~~			

### TM 臺語堂報告事項：

1. 歡迎新朋友參加今天的主日禮拜，願上帝賜福您也請您留下聯絡方式。下週主日 1 月 25 日由林輝和牧師證道。講題：【定意尋求耶和華】。經文：歷代志下 20:1-12。司會：呂芳烈。招待人員：呂芳烈、林靜嫻。
2. 每主日禮拜前(上午10:10 am)在會議室舉行祈禱會，請大家踴躍參加。
3. 每週四12:30pm「台恩擊鼓健身班」以及2:00 pm「北美婦女會擊鼓健身班」由曾連福 Jeffrey 和蔡雯珮 Peggy 兩位老師教學，歡迎大家報名參加。
4. 梁牧師於1/18-24請無薪假、1/25-2/21休年假回台灣處理個人事務/省親。
5. 2026 年度的台語主日學/查經班以及公禱會，將於3/5起正式開始進行。
6. 請大家為身體欠安、心靈憂傷主內兄姊代禱，求上帝憐憫醫治保守看顧。
7. 請大家為台恩教會的未來禱告；求主憐憫、保守看顧並帶領前面的道路。
8. 請大家為世界和平及台灣未來代禱，懇求上帝以真理和公義審判掌權。
9. 台語堂每週讀經進度: 本週 1/18~1/24 : 申命記 11:1-15:23。  
下週 1/25~1/31 : 申命記 16:1-21:23。